



KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

Bruxelles, den 31.03.1999
KOM(1999) 129 endelig udg.

99/0075 (ACC)

Forslag til

RÅDETS AFGØRELSE

**om ændring af afgørelse 97/132/EF om indgåelse af aftalen mellem
Det Europæiske Fællesskab og New Zealand om sundhedsforanstaltninger
i samhandelen med levende dyr og animalske produkter**

(forlagt af Kommissionen))

BEGRUNDELSE

Den 17. december 1996 vedtog Rådet afgørelse 97/132/EF om indgåelse af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og New Zealand om sundhedsforanstaltninger i samhandelen med levende dyr og animalske produkter. Samme dag blev der ved Rådets afgørelse 97/131/EF indgået en aftale i form af brevveksling, hvori det blev bekræftet, at de bestemmelser for certifikatudstedelse for dyr og animalske produkter, der var gældende pr. 31. december 1996, skulle fortsætte, indtil aftalen trådte i kraft.

Der må under den indgåede aftale indføres forenklede bestemmelser for certifikatudstedelse i samhandelen mellem EF og New Zealand. Man er nu klar til for Den Stående Veterinærkomité at forelægge nye certifikater for de dyr og produkter, som der blev aftalt handelsbetingelser for samtidig med aftalens indgåelse. Når Kommissionen har vedtaget disse certifikater, kan aftalen træde i kraft. Når aftalen træder i kraft ophører den "status quo" for bestemmelser for certifikatudstedelse, der er omhandlet i brevvekslingen. Det kommer til at give problemer for begge parter, fordi man, siden aftalen blev indgået, i princippet er blevet enige om ligestilling for en lang række yderligere produkter, og det er nødvendigt at ændre bilag V til aftalen for at tage hensyn hertil og for at skabe et grundlag for forenklede bestemmelser for udstedelse af certifikater for disse yderligere produkter. Der er i afgørelse 97/132/EF ikke nogen procedure for ændring af bilag til aftalen, og derfor ville en ændring kræve en rådsprocedure, der igen ville medføre, at aftalens ikrafttrædelse ville blive meget forsinket.

Det foreslås derfor at ændre afgørelse 97/132/EF, så der i denne afgørelse inkorporeres en kommissionsprocedure for fremtidig ændring af bilagene, og at foretage de fornødne ændringer i visse bilag, navnlig bilag V, nu.

Ændringerne i bilag V omfatter, foruden ajourføring af lovgivningshensvisninger, ændring af datoer i arbejdsprogrammet og relativt ubetydelige ændringer af oversigten over anvendte forkortelser og tegn og af visse produkter samt ændringer med hensyn til regional frihed for klassisk svinepest, fiskerivarer, foder til selskabsdyr, benprodukter, forarbejdet animalsk protein, blodprodukter, svinefedt/fedt og råvarer til foderstoffer og til farmaceutisk eller teknisk brug.

Når den ændrede afgørelse 97/132/EF er vedtaget vil der blive udarbejdet et forslag til Den Stående Veterinærkomité om forenklede certifikater, så aftalen og de nye certifikater træder i kraft samtidig.

Problemet med at gennemføre New Zealand-aftalen opstod under drøftelserne om den foreslåede aftale med USA om sundhedsbetingelser, og Rådet indarbejdede i afgørelsen om godkendelse af USA-aftalen en bestemmelse om, at bilagene ændres efter en kommissionsprocedure. Samme procedure foreslås i vedlagte afgørelse.

Forslag til

RÅDETS AFGØRELSE

om ændring af afgørelse 97/132/EF om indgåelse af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og New Zealand om sundhedsforanstaltninger i samhandelen med levende dyr og animalske produkter

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR -

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 113,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

Rådets afgørelse 97/132/EF af 17. december 1996 om indgåelse af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og New Zealand om sundhedsforanstaltninger i samhandelen med levende dyr og animalske produkter¹ er endnu ikke trådt i kraft, fordi det er nødvendigt først at foretage visse tekniske ændringer i bilagene til aftalen, før den kan anvendes i praksis;

i afgørelse 97/132/EF er der ikke fastsat nogen procedure for ændring af bilagene; Rådet vedtog den 16. marts 1998 afgørelse 98/258/EF om indgåelse af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og Amerikas Forenede Stater om sundhedsforanstaltninger til beskyttelse af folke- og dyresundheden i samhandelen med levende dyr og animalske produkter², hvori der er fastsat en sådan procedure;

efter aftalens indgåelser er der i princippet opnået enighed om ligestilling for en lang række yderligere produkter, og for at tage hensyn hertil må bilag V til aftalen ændres; det er også nødvendigt at ændre visse andre bilag for at tage hensyn til ændringer i kontrolgebyrer og andre administrative anliggender;

for at sikre, at aftalen med New Zealand gennemføres effektivt, og af hensyn til konsekvensen bør proceduren for ændring af bilagene til aftalen med Amerikas Forenede Stater også indarbejdes i afgørelse 97/132/EF;

Det Europæiske Fællesskab og den kompetente myndighed i New Zealand har indgået en aftale i form af brevveksling om sundhedsforanstaltninger i samhandelen med levende dyr og animalske produkter; aftalen bør godkendes -

¹ EFT L 57 af 26.2.1997, s. 4.

² EFT L 118 af 21.4.1998, s. 1.

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

1. Artikel 3 i afgørelse 97/132/EF affattes således:

"Artikel 3

Kommissionen repræsenterer, bistået af repræsentanter for medlemsstaterne, Fællesskabet i den fælles forvaltningskomité, der er omhandlet i aftalens artikel 16, stk. 1.

Fællesskabets holdning til spørgsmål, som skal behandles i denne fælles forvaltningskomité, fastlægges i de relevante organer i Rådet efter traktatens bestemmelser.

Ændringer af bilagene til aftalen som følge af anbefalinger fra den fælles forvaltningskomité vedtages efter proceduren i artikel 29 i direktiv 72/462/EØF."

2. I artikel 4 i afgørelse 97/132/EF ændres "29" til "30".

Artikel 2

Aftalen i form af brevveksling om ændring af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og New Zealand om sundhedsforanstaltninger i samhandelen med levende dyr og animalske produkter godkendes på Fællesskabets vegne.

Teksten til ændringerne af aftalen i form af brevveksling er knyttet til denne afgørelse.

Artikel 3

Denne afgørelse offentliggøres i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*. Den træder i kraft på dagen for offentliggørelsen.

Udfærdiget i Bruxelles, den

*På Rådets vegne
Formand*

AFTALE I FORM AF BREVVÆKSLING

om ændring af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og New Zealand om sundhedsforanstaltninger i samhandelen med levende dyr og animalske produkter

A. Brev fra den kompetente myndighed i New Zealand

.....

Hr. Legras,

New Zealand anmoder om, at der i den aftale, der er knyttet til Rådets afgørelse 97/132/EF, foretages følgende ændringer:

1. I bilag II, del A, ændres "Ministry of Agriculture" til "Ministry of Agriculture and Forestry".
2. I bilag III ændres "1997" til "1999".
3. Bilag V, VIII (del B) og X affattes som angivet i bilag A, B og C til nærværende brev, som aftalt af vore respektive tjenestegrene.

Med venlig hilsen

På vegne af den kompetente myndighed i New Zealand

B. Brev fra Kommissionen

Bruxelles, den

Hr.

Jeg vil gerne bekræfte Kommissionens godkendelse af forslaget fra den kompetente myndighed i New Zealand i Deres brev af 1999.

Vi vil forelægge denne brevveksling for den kompetente myndighed i Det Europæiske Fællesskab til godkendelse.

Med venlig hilsen

G. Legras

BILAG A

"BILAG V

ANERKENDELSE AF SUNDHEDSFORANSTALTNINGER

Oversigt over anvendte forkortelser og tegn

Ja (1)	= Ligestilling anerkendt - der anvendes standardsundhedserklæringer
Ja (2)	= Ligestilling principielt anerkendt - specifikke udestående spørgsmål - anvendelse af gældende bestemmelser for certifikatudstedelse, indtil spørgsmålene er løst.
Ja (3)	= Ligestilling i form af overensstemmelse med den importerende parts krav - anvendelse af gældende bestemmelser for certifikat-udstedelse.
(4)	= Jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse
i.v.	= Ikke vurderet - anvendelse af gældende bestemmelser for certifikatudstedelse i mellemtiden
u.v.	= Under vurdering - under overvejelse - anvendelse af gældende bestemmelser for certifikatudstedelse i mellemtiden
[]	= Spørgsmål, der snarligt forventes løst
Nej	= Ikke ligestillet og/eller yderligere vurdering påkrævet Handel kan finde sted, hvis den importerende part opfylder den eksporterende parts krav
AI	= Aviær influenza
BSE	= Bovin spongiform encephalopati
C	= Celsius
Kanaliserings	= Kapitel 10, punkt 10, litra b) og c) i bilag I til Rådets direktiv 92/118/EØF
KSP	= Klassisk svinepest
EBL	= Enzootisk kvægleukose
EF/NZ	= Det Europæiske Fællesskab/New Zealand
L	= Ligestillet
IBD	= Gumboro-syge
IBR	= Infektion med bovin herpesvirus 1
IRL	= Irland
min	= Minutter
ND	= Newcastle disease
Ingen	= Ingen særlige betingelser
OIE	= Det Internationale Kontor for Epizootier
FAP	= Forarbejdet animalsk protein
e.s.	= Efter slagtning
VVK	= Den Videnskabelige Veterinærkomité
no.	= Norm(er)
SVD	= Smitsom blæreudslæt hos svin
UHT	= Ultrahøj temperatur
UK	= Det Forenede Kongerige"

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

1. Levende dyr										
- Dyr af hestefamilien	90/426/EØF 92/260/EØF 93/195/EØF 93/196/EØF 93/197/EØF 94/467/EF	Biosecurity Act 1993 S 22	Nej		NZ fastsætter generelle betingelser og tager senest i december 1999 kravene mht. isolation og specifikke sygdomme op til revision	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	90/426/EØF 92/260/EØF 93/195/EØF 93/196/EØF 93/197/EØF 94/467/EF	Ja (3)	Coggins test	EF skal overveje NZ-status for EIA
- Kvæg	64/432/EØF 72/462/EØF 90/425/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (2)	BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)	NZ fastsætter generelle betingelser og tager senest i juni 1999 kravene mht. isolation og specifikke sygdomme op til revision (4)	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	72/462/EØF 93/491/EØF	Ja (3)	EBL-krav IBR, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)	
- Får/geder	91/68/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Nej	Program for bekæmpelse af scrapie anvendt efter import	NZ/EF skal drøfte de respektive programmer for bekæmpelse af scrapie	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/68/EØF	Ja (3)		
- Dyr af hjortefamilien	92/65/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (2)		NZ skal senest i december 1999 fastsætte generelle betingelser for import fra EF	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/65/EØF 93/491/EØF	Ja (3)		EF skal opstille importbetingelser
- Svin	64/432/EØF 72/462/EØF 90/425/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet Indtil EF har givet yderligere oplysninger om KSP og fastsat yderligere bestemmelser for SVD, forbeholder NZ sig ret til at kræve serologiske undersøgelser	Endnu ikke drøftet EF skal give oplysninger om KSP og fastsætte nye SVD-normer NZ skal vurdere KSP/SVD senest tre måneder efter modtagelse af de nye oplysninger.	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	72/462/EØF 93/491/EØF	Ja (3)	Aujeszky's sygdom, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)	
- Hunde og katte	92/65/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Nej	Behandling for hjerteorm Undersøgelse/behandling for leptospirose Undersøgelse/behandling for hageorm WHO-protokollen for rabies	EF skal fremlægge data om hjerteorm i EF NZ skal tage importbetingelserne op til revision inden tre måneder.	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/65/EØF	Nej	Rabies, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)	EF skal overveje anerkendelse af NZ's status som rabiefrit område i samhandelen UK/IRL skal vurdere samhandelen med selskabsdyr på ny

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

2. Levende fjerkræ og rugeæg										
Dyresundhed	90/539/EØF 93/342/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Nej	Bedrift IBD-fri i 30 dage Indtil der er foretaget en risikovurdering for ND og AI, kræver NZ regional sygdomsfrihed i 30 dage Ingen levende vaccine <i>Salmonella enteritidis</i> - sygdomsfri bedrift	NZ skal senest i december 1999 foretage risiko- vurdering for IBD, ND, AI og Salmonella enteritidis	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	90/539/EØF 93/342/EØF	Ja (3)	Salmonella, jf. diverse bestemmelser for certifi- katudstedelse (4)	EF skal foretage risikovurdering for alvorlige fjerkræ- sygdomme

3. Sæd										
- Kvæg	88/407/EØF	NZ-sædnorm	Ja (2)	Testprogram efter NZ- sædnorm plus Q-feber-test BSE, jf. diverse bestem- melser for certifikat- udstedelse (4)	NZ skal senest i december 1999 overveje årlig Q- feber-test	NZ-sædnorm	88/407/EØF 94/577/EF	Ja (3)	For EF-godkendt center, forudsat at alle dyr er IBR- seronegative IBR, jf. diverse bestem- melser for certifikat- udstedelse (4)	Centrene skal godkendes af den eksporterende parts myndigheder og meddeles den importerende part
- Får/geder	92/65/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Nej	Program for bekæmpelse af scrapie anvendt efter import	NZ/EF skal drøfte de respektive programmer for bekæmpelse af scrapie	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/65/EØF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
- Svin	90/429/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet For KSP: regional sygdomsfrihed For SVD: svin fra et center, hvor alle dyrene kommer fra sygdomsfri områder, eller svin fra inficerede områder, idet svinene i sidstnævnte tilfælde dog så skal testes inden ankomst og derefter løbende.	Endnu ikke drøftet	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	90/429/EØF 93/199/EØF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
- Hunde	92/65/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/65/EØF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
- Dyr af hjørtfamilien	92/65/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (3)		NZ skal fastsætte generelle betingelser senest i december 1999	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/65/EØF	Nej		EF skal udstede sundhedscertifikater

4. Sæd, embryoner og æg fra hovdyr										
Dyresundhed	92/65/EØF 95/307/EF 95/295/EF	Biosecurity Act 1993 S 22	Nej		NZ skal senest i december 1999 fastsætte generelle betingelser for import fra EF	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/65/EØF 95/294/EF 95/307/EF	Ja (3)		

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

5. Embryoner										
Dyresundhed - Kvæg	89/556/EØF	NZ-embryonnorm	Ja (2)	Testprogram efter NZ-embryonnorm plus Q-feber-test BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)	NZ skal senest i december 1999 overveje årlig Q-feber-test	NZ-embryonnorm	89/556/EØF 92/471/EØF	Ja (2)	For centre godkendt udelukkende for EF Gælder ikke for mikromanipulerede embryoner	Centrene skal godkendes af den eksporterende parts myndigheder og meddeles den importerende part
- Får/geder	92/65/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Nej	Program for bekæmpelse af scrapie anvendt efter import	NZ/EF skal drøfte de respektive programmer for bekæmpelse af scrapie	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/65/EØF	Nej		EF skal udstede certifikater
- Svin	92/65/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/65/EØF	i.v.	Ikke vurderet	
- Dyr af hjortefamilien	92/65/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (3)		NZ skal senest i december 1999 fastsætte generelle betingelser for import fra EF	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/65/EØF	Nej		EF skal udstede sundhedscertifikater

6. Fersk kød, herunder også blod/knogler/fedtstoffer, fersk, i uforarbejdet stand, til konsum										
Dyresundhed - Drøvtyggere - Dyr af hestefamilien - Svin	64/432/EØF 72/461/EØF 72/462/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	Nedfrysning af fårelever (hydatisdecyster)	EF skal give oplysninger om <i>Echinococcus</i>	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	72/462/EØF 80/805/EØF	Ja (1)		
Folkesundhed	64/433/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	Ovalt stempel BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)		Meat Act 1981	72/462/EØF	Ja (1)	Salmonella, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4) Forbudet i artikel 20 i 72/462/EØF opretholdes, indtil EF kommer med en præcisering	NZ har anmodet EF om at overveje restriktioner/forbud i artikel 20 i 72/462/EØF. EF skal overveje spørgs-målet

7. Fersk fjerkrækød										
Dyresundhed	91/494/EØF 94/438/EF	Biosecurity Act 1993 S 22	Nej	Bedrift IBD-fri i 30 dage Levende vaccine ikke anvendt Ingen sammenblanding - IBD-krydskontamination ND og AI: regional sygdomsfrihed	NZ skal senest i december 1999 foretage risikovurdering for IBD, ND og AI	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	91/494/EØF 93/342/EØF 94/984/EF	Ja (3)		
Folkesundhed	71/118/EØF	Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	Ovalt stempel		Meat Act 1981	71/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet Salmonella, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)	Endnu ikke drøftet

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

8. Kødprodukter										
Dyresundhed Fersk kød: - Rødt kød (drøvt./ heste) - Svin Opdrættet vildt: - Svin - Dyr af hjortefamilien - Kanin	64/432/EØF 72/461/EØF 80/215/EØF 72/462/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	For dyr, der stammer fra områder uden regionalise- ringsrestriktioner		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	72/462/EØF 91/449/EØF 91/495/EØF	Ja (1)		
			Ja (2)	For dyr, der stammer fra områder med sygdoms- restriktioner 70°C/25 min eller tilsvarende						
Fersk kød: - Fjerkræ Opdrættet og vildtlevende vildt: - Fjervildt	92/118/EØF 80/215/EØF 72/462/EØF 94/438/EF 92/45/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (2)	70°C/50 min, 80°C/9 min eller 100°C/1 min eller tilsvarende	EF skal tilvejebringe videnskabeligt grundlag for en centrumstemperatur på 70°C. NZ skal foretage vurdering senest 3 måneder efter modt. af information.	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 92/45/EØF 91/495/EØF	Ja (3)		
Vildtlevende vildt: - Svin - Dyr af hjortefamilien - Kanin	92/45/EØF 92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	KSP, jf. diverse bestemmel- ser for certifikatudstedelse (4)		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/45/EØF	Ja (1)		
		Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	70°C/25 min eller tilsvarende						
Folkesundhed Fersk kød Opdrættet vildt Vildtlevende vildt	77/99/EØF 91/495/EØF 92/45/EØF 92/118/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	Ovalt stempel (fersk kød og opdrættes vildt) BSE, jf. diverse bestemmel- ser for certifikatudstedelse (4) Femkantet stempel (vildt- levende vildt)		Meat Act 1981	77/99/EØF 92/118/EØF	Ja (1)		Femkantet stempel (vildt- levende vildt)
Fersk kød - Fjerkræ Opdrættet og vildtlevende vildt: - Fjervildt	92/118/EØF 80/215/EØF 94/438/EF 92/45/EØF 91/495/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)			Meat Act 1981	77/99/EØF 92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	
			i.v.	Ikke vurderet						

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

9. Kød af opdrættet vildt										
Dyresundhed - Dyr af hjortefamilien - Svin	72/461/EØF 92/118/EØF 91/495/EØF 64/432/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)			Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 91/495/EØF	Ja (1)		
- Kanin	91/495/EØF 92/118/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)			Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 91/495/EØF	Ja (1)		
- Andre landpattedyr	92/118/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF	Ja (1)		
- Fjervildt	92/118/EØF 91/494/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Nej	Bedrift IBD-fri i 30 dage Levende vaccine ikke anvendt Ingen sammenblanding - IBD-krydskontamination ND og AI: regional sygdomsfrihed	NZ skal senest i december 1999 foretage risiko- vurdering for IBD, ND og AI	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 91/494/EØF 91/495/EØF	Ja (3)		
Folkesundhed - Landpattedyr	91/495/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	Ovalt stempel		Meat Act 1981	91/495/EØF	Ja (1)		
- Fjervildt	91/495/EØF		i.v.	Ikke vurderet			91/495/EØF	i.v.	Ikke vurderet	

10. Kød af vildtlevende vildt										
Dyresundhed - Dyr af hjortefamilien - Kanin	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)			Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/45/EØF	Ja (1)		
- Svin	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	KSP, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/45/EØF	Ja (1)		
			Ja (2)	70°C/25 min eller tilsvarende						
- Andre vildtlevende landpattedyr	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/45/EØF	i.v.	Ikke vurderet	[EF skal præcisere status for import af kød af pungdyr]
- Fjervildt	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	u.v.	Under vurdering	NZ skal senest i december 1999 foretage risikovurdering	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/45/EØF	Ja (3)		
Folkesundhed - Vildtlevende landpattedyr	92/45/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	Femkantet stempel		Meat Act 1981	92/45/EØF	Ja (1)	Femkantet stempel	
- Fjervildt	92/45/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	i.v.	Ikke vurderet		Meat Act 1981	92/45/EØF	i.v.	Ikke vurderet	

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

11. Fiskerivarer til konsum (undtagen levende fisk)										
Dyresundhed Vildtlevende vanddyr saltvand	91/67/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22				Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	91/67/EØF			
- Laksefisk (am arterne <i>Onchorhynchus</i> , <i>Salmo</i> , <i>Salvelinus</i>)			Ja (1)	Fersk/frosset/forarbejdet - hovedskåret, uden gæller, renset - ekskl. kønsmodne fisk				Ja (1)		
- Andre laksefisk			i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet			Ja (1)		
- Andre finnefisk			Ja (1)					Ja (1)		
- Bløddyr, pighuder, sækdyr, havsnegle og krebsdyr			Ja (1)					Ja (1)		
Akvakultur- produkter	91/67/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22				Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	91/67/EØF			
Opdrættet fisk										
- Laksefisk (af arterne <i>Onchorhynchus</i> , <i>Salmo</i> , <i>Salvelinus</i>)			Ja (1)	Fersk/frosset/forarbejdet - hovedskåret, uden gæller, renset - ekskl. kønsmodne fisk				Ja (1)	Renset fersk/frosset/forarbejdet	
- Andre laksefisk			i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet			Ja (1)	Renset fersk/frosset/forarbejdet	
- Andre finnefisk			i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet			Ja (1)		
Opdrættede bløddyr, pighuder og krebsdyr			Ja (1)	Frosset/forarbejdet				Ja (1)	Frosset/forarbejdet	

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

11. Fiskerivarer til konsum (undtagen levende fisk) - fortsat										
Vildtlevende vanddyr - ferskvand	91/67/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22				Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	91/67/EØF			
- Laksefisk (af arterne <i>Onchorhynchus</i> , <i>Salmo</i> , <i>Salvelinus</i>)			Ja (1)	Fersk/frosset/forarbejdet - hovedskåret, uden gæller, rensset - ekskl. kønsmodne fisk				Ja (1)		
- Andre laksefisk			i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet			Ja (1)		
- Andre finnefisk			i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet			Ja (1)		
Krebs			Ja (1)	Frosset/forarbejdet				Ja (1)	Frosset/forarbejdet	
Rogn										
- Hermetisk lukkede glas/dåser	91/67/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)			Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	91/67/EØF	Ja (1)		
- Andet			i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet			Ja (1)		
Folkesundhed Finnefisk Krebsdyr	91/493/EØF	Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)			Meat Act 1981	91/493/EØF	Ja (1)		
Toskallede bløddyr	91/492/EØF 91/493/EØF	Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)			Meat Act 1981	91/492/EØF 91/493/EØF	Ja (1)	Ja (1) for bløddyr opdrættet over havbunden	
Pighuder, sækdyr og havsnegle			Ja (1)					Ja (3)	Ja (3) for bløddyr opdrættet på havbunden	
Rogn	91/493/EØF	Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)			Meat Act 1981	91/493/EØF	Ja (1)		

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

12. Levende fisk, bløddyr og krebsdyr, herunder rogn og mælke										
Dyresundhed Til konsum: - levende finnefisk - levende bløddyr - levende krebsdyr - andre vanddyr	91/67/EØF 95/70/EF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	91/67/EØF	i.v.	Ikke vurderet	[EF skal præcisere betingelserne for certifikatudstedelse]
Til avl, opdræt og genudlægning (bløddyr) - <i>Crassostrea gigas</i>	91/67/EØF 95/70/EF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	91/67/EØF 95/352/EF	Ja (3)		
- Andre arter	91/67/EØF 93/53/EØF 95/70/EF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	91/67/EØF	i.v.	Ikke vurderet	
Folkesundhed - Toskallede bløddyr	91/492/EØF	Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)			Meat Act 1981	91/492/EØF	Ja (1) Ja (3)	Ja (1) for bløddyr opdrættet over havbunden Ja (3) for bløddyr opdrættet på havbunden	
- Pighuder, sækdyr og havsnegle			Ja (1)					Ja (1)		
- Andre fisk	91/493/EØF		Ja (1)				91/493/EØF	Ja (1)		

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

13. Mælk og mejeriprodukter til konsum										
Dyresundhed - Kvæg, herunder bøfler - Får - Geder	64/432/EØF 92/46/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)		EF skal tilvejebringe data vedrørende risici ved lagret ost	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/46/EØF 95/343/EF	Ja (1)		
Folkesundhed - Pasteuriseret	92/46/EØF	Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)			Dairy Industry Act 1952. Food Act 1981	92/46/EØF	Ja (1)		NZ har anmodet om, at der tages hensyn til kolostrum og derivater heraf EF skal præcisere dette spørgsmål.
- Ikke pasteuriseret (kun termiseret), dvs. 62°C	92/46/EØF	Food Act 1981 Health Act 1956	u.v.	Under vurdering	NZ skal overveje varmebehandlingsproces i forbindelse med fremstilling af ost	Dairy Industry Act 1952 Food Act 1981	92/46/EØF	u.v.	Under vurdering	NZ har anmodet om, at der tages hensyn til kolostrum og derivater heraf EF skal præcisere dette spørgsmål.
- Rå mælk	92/46/EØF	Food Act 1981 Health Act 1956	u.v.	Under vurdering	EF skal fremlægge et papir til nærmere drøftelse	Dairy Industry Act 1952 Food Act 1981	92/46/EØF	u.v.	Under vurdering	NZ har anmodet om, at der tages hensyn til kolostrum og derivater heraf EF skal præcisere dette spørgsmål.

14. Mælk og mejeriprodukter, ikke til konsum										
Dyresundhed -Kvæg, herunder bøfler - Får Geder Pasteuriseret, UHT-behandlet eller steriliseret	92/118/EØF 64/432/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)			Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 95/341/EF	Ja (1)		
- Upasteuriseret kolostrum og mælk til farmaceutisk brug	92/118/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	u.v.	Under vurdering		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EF	u.v.	Under vurdering	EF skal præcisere bestemmelserne for dette produkt
Folkesundhed				Ingen					Ingen	

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

15. Hakket kød/tilberedt kød fremstillet af fersk kød - 72/462/EØF										
Dyresundhed - Drøvtyggere - Dyr af hestefamilien - Svin	64/432/EØF 72/461/EØF 72/462/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)			Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	72/462/EØF 80/805/EØF	Ja (1)		
Folkesundhed	94/65/EF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	Ovalt stempel BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)		Meat Act 1981	94/65/EF	Ja (1)	Kun frosset	NZ har fremsendt alternativ EF skal overveje spørgsmålet

16. Tilberedt kød fremstillet af fersk fjerkrækød										
Dyresundhed	91/494/EØF 94/438/EF	Biosecurity Act 1993 S 22	Nej	Bedrift IBD-fri i 30 dage Levende vaccine ikke anvendt Ingen sammenblanding - IBD-krydskontamination ND og AI: regional sygdomsfrihed	NZ skal senest i december 1999 foretage risikovurdering for IBD, ND og AI	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	91/494/EØF 93/342/EØF 94/984/EF	Ja (3)		
Folkesundhed	94/65/EF	Food Act 1981 Health Act 1956 Meat Act 1981	Ja (1)	Ovalt stempel		Meat Act 1981	94/65/EF	i.v.	Ikke vurderet	

17. Tilberedt kød fremstillet af kød af opdrættet vildt										
Dyresundhed - Dyr af hjortefamilien - - Svin	72/461/EØF 92/118/EØF 91/495/EØF 64/432/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)			Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 91/495/EØF	Ja (1)		
- Kanin	92/118/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)			Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 91/495/EØF	Ja (1)		
- Fjervildt	92/118/EØF 91/494/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Nej	Bedrift IBD-fri i 30 dage Levende vaccine ikke anvendt Ingen sammenblanding - IBD-krydskontamination ND og AI: regional sygdomsfrihed	NZ skal senest i december 1999 foretage risikovurdering for IBD, ND og AI	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 91/494/EØF 91/495/EØF	Ja (3)		
Folkesundhed - Landpattedyr	94/65/EF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	Ovalt stempel		Meat Act 1981	94/65/EF	Ja (1)	Kun frosset	NZ har fremsendt alternativ EF skal overveje
- Fjervildt	94/65/EF		i.v.	Ikke vurderet			94/65/EF	i.v.	Ikke vurderet	

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

18. Tilberedt kød fremstillet af kød af vildtlevende vildt										
Dyresundhed - Dyr af hjortefamilien - Kanin	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)			Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/45/EØF	Ja (1)		
- Svin	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	KSP, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/45/EØF	Ja (1)		
			Ja (2)	70°C/25 min eller tilsvarende						
- Fjervildt	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	u.v.	Under vurdering	NZ skal senest i december 1999 foretage risikovurdering for IBD, ND og AI	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/45/EØF	Ja (3)		
Folkesundhed - Vildtlevende landpattedyr	94/65/EF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	Femkantet stempel		Meat Act 1981	94/65/EF	Ja (1)	Kun frosset	NZ har fremsendt alternativ EF skal overveje spørgsmålet
- Fjervildt	94/65/EF		i.v.	Ikke vurderet			94/65/EF	i.v.	Ikke vurderet	

19. Dyretarme til konsum										
Dyresundhed - Kvæg - Får - Geder - Svin	92/118/EØF 64/432/EØF 72/461/EØF 72/462/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	Ovalt stempel		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 94/187/EF	Ja (1)		
Folkesundhed	77/99/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)		Meat Act 1981	77/99/EØF	Ja (1)		

20. Dyretarme, ikke til konsum										
Dyresundhed - Kvæg - Får - Geder - Svin	92/118/EØF 64/432/EØF 72/461/EØF 72/462/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (2)	Restriktioner mht. scrapie Ovalt stempel BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)	NZ skal foretage ny undersøgelse senest i december 1999	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 94/187/EF	Ja (1)		
Folkesundhed				Ingen					Ingen	

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

21. Huder og skind										
Dyresundhed - Hovdyr, undtagen <i>dyr af hestefamilien</i> - <i>Dyr af hestefamilien</i> - Andre pattedyr	92/118/EØF 72/461/EØF 72/462/EØF 64/432/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)			Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF	Ja (1)		
			i.v.	Ikke vurderet					Ja (1)	
- Strudsfulge (struds, emu og ramie)	92/118/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet				i.v.	Ikke vurderet	
Folkesundhed			Ja (1)						Ingen	

22. Uld og fibre/hår											
Dyresundhed - Får	92/118/EØF 97/168/EF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (2)	Kun fabriksvasket uld	NZ skal senest i december 1999 foretage risiko- vurdering	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF	Ja (1)			
			i.v.	Ikke vurderet					Ja (1)		
			i.v.	Ikke vurderet					Ja (1)		
- Drøvtyggere og svin											
- Andet											
Folkesundhed				Ingen					Ingen		

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

23A. Foder til selskabsdyr (også forarbejdet), der kun indeholder lavrisikomateriale										
Dyresundhed Artikel 5 90/667/EØF										
Forarbejdet foder til selskabsdyr (af pattedyr)	92/118/EØF 90/667/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 94/309/EF	Ja (1)		
- Hermetisk lukkede beholdere			Ja (2)	BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)				Ja (1)		
- Våd- og tørfoder				70°C/25 min eller tilsvarende Kødben undtaget						
Forarbejdet foder til selskabsdyr (af andre dyr end pattedyr)			Ja (1)					Ja (1)		
- Hermetisk lukkede beholdere										
- Våd- og tørfoder:										
- af fisk			Ja (1)					Ja (1)		
- af fjerkræ			Ja (2)	70°C/50 min, 80°C/9 min eller 100°C/1 min eller tilsvarende	NZ skal senest i december 1999 foretage risikovurdering for IBD, ND og AI			Ja (1)		
Ubehandlet selskabsdyrefoder til direkte forbrug		Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII		i.v.	Ikke vurderet	EF skal overveje importbetingelser
Folkesundhed				Ingen					Ingen	

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

23B. Forarbejdet foder til selskabsdyr, der indeholder animalsk protein fremstillet af højrisikodyreaaffald										
Dyresundhed Artikel 3 90/667/EØF - Af pattedyr	92/118/EØF 90/667/EØF 96/449/EF 97/735/EF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	Højrisiko-FAP af drøvtyggere må ikke føres ind i NZ BSE, jf. diverse bestemmel- ser for certifikatudstedelse (4)	EF skal udarbejde et papir NZ skal overveje spørgs- målet	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 94/309/EF	Ja (3)		EF skal overveje tekniske data fra NZ og BSE-frihed
- Af andre dyr end pattedyr	92/118/EØF 90/667/EØF 92/562/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)					Ja (2)	Varmebehandling som fastsat ved 92/562/EØF	EF skal overveje teknisk forslag fra NZ
Folkesundhed				Ingen					Ingen	

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

24. Ben og benprodukter til konsum - Andre produkter som defineret i 77/99/EØF										
Dyresundhed Fersk kød: - Rødt kød (drøvtyggere/ heste) - Svin Opdrættet vildt: - Svin - Dyr af hjørtfamilien	64/432/EØF 72/461/EØF 80/215/EØF 72/462/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	For dyr, der stammer fra områder uden regionalise- ringsrestriktioner		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	72/462/EØF 91/449/EØF 91/495/EØF	Ja (1)		
			Ja (2)	For dyr, der stammer fra områder med sygdoms- restriktioner 70°C/25 min eller tilsvarende						
Fersk kød: - Fjerkrå Opdrættet og vildtlevende vildt: - Fjervildt	92/118/EØF 80/215/EØF 72/462/EØF 94/438/EF 92/45/EØF 91/494/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (2)	70°C/50 min, 80°C/9 min eller 100°C/1 min eller tilsvarende	EF skal tilvejebringe videnskabeligt grundlag for en kerntemperatur på 70°C. NZ skal foretage vurdering senest tre måneder efter modtagelse af information	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 92/45/EØF 91/494/EØF 91/495/EØF	Ja (3)		
Vildtlevende vildt: - Svin	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	KSP, jf. diverse bestemmelser for certifikat- udstedelse (4)		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/45/EØF	Ja (1)		
- Dyr af hjørtfamilien	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (2) Ja (1)	70°C/25 min eller tilsvarende						
Folkesundhed Fersk kød Opdrættet vildt Vildtlevende vildt	77/99/EØF 91/495/EØF 92/45/EØF 92/118/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	Ovalt stempel (fersk kød og opdrættes vildt) BSE, jf. diverse bestemmel- ser for certifikatudstedelse (4) Femkantet stempel (vildt- levende vildt)		Meat Act 1981	77/99/EØF 92/118/EØF	Ja (1)	Femkantet stempel (vildt- levende vildt)	
Fersk kød: - Fjerkrå Opdr. og vildtl.ev. vildt: - Fjervildt	92/118/EØF 80/215/EØF 94/438/EF 92/45/EØF 91/495/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1) i.v.	 Ikke vurderet		Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	77/99/EØF 92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	

25. Forarbejdede ben og benprodukter, ikke til konsum eller foderbrug (Forarbejdede ben til foderbrug, jf. forarbejdet protein til foderbrug)										
Dyresundhed	92/118/EØF 90/667/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet BSE, jf. diverse bestemmel- ser for certifikatudstedelse (4)	Endnu ikke drøftet	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 94/446/EF 97/197/EF	Ja (1)	Kanalisering	Endnu ikke drøftet
Folkesundhed				Ingen						

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

26. Forarbejdet animalsk protein til konsum - Andre produkter som defineret i 77/99/EØF										
Dyresundhed Fersk kød: - Rødt kød (drøvtyggere/ heste) - Svin Opdrættet vildt: - Svin - Dyr af hjørtfamilien	64/432/EØF 72/461/EØF 72/462/EØF 80/215/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	For dyr, der stammer fra områder uden regionalise- ringsrestriktioner		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	72/462/EØF 91/449/EØF 91/495/EØF	Ja (1)		
			Ja (2)	For dyr, der stammer fra områder uden regionalise- ringsrestriktioner: 70°C/25 min eller tilsvarende						
Fersk kød: - Fjerkræ Opdrættet og vildtlevende vildt: - Fjervildt	92/118/EØF 80/215/EØF 72/462/EØF 94/438/EF 92/45/EØF 91/494/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (2)	70°C/50 min, 80°C/9 min eller 100°C/1 min eller tilsvarende	EF skal tilvejebringe videnskabeligt grundlag for en kerntemperatur på 70°C. NZ skal foretage vurdering senest tre måneder efter modtagelse af information	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 92/45/EØF 91/494/EØF 91/495/EØF			
Vildtlevende vildt: - Svin - Dyr af hjørtfamilien	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	KSP, jf. diverse bestemmel- ser for certifikatudstedelse (4)		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/45/EØF	Ja (1)		
			Ja (2)	70°C/25 min eller tilsvarende						
	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)							
Folkesundhed Vildtlevende vildt	77/99/EØF 91/495/EØF 92/45/EØF 92/118/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	Ovalt stempel (fersk kød og opdrættes vildt) BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4) Femkantet stempel (vildt- levende vildt)		Meat Act 1981	77/99/EØF 92/118/EØF	Ja (1)		Femkantet stempel (vildt- levende vildt)
Fersk kød - Fjerkræ Opdrættet og vildtlevende vildt: - Fjervildt	92/118/EØF 80/215/EØF 94/438/EF 92/45/EØF 91/495/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)			Meat Act 1981	77/99/EØF 92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	
			i.v.	Ikke vurderet						

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

27. Forarbejdet animalsk protein til foder											
Dyresundhed FAP fremstillet af affald fra pattedyr FAP, der er fremstillet af lavrisikoaffald fra pattedyr, og som skal iblandes foder til selskabsdyr FAP, der udelukkende er fremstillet af eller udelukkende indeholder højrisikoaffald fra andre dyr end pattedyr FAP fremstillet af lavrisikoaffald fra pattedyr: - af fisk - af fjerkræ	92/118/EØF 90/667/EØF 96/494/EF 97/735/EF	Biosecurity Act 1993 S 22	Nej	Højrisiko-FAP af drøvtyggere må ikke føres ind i NZ FAP fremstillet af drøvtyggere - må ikke anvendes til foder til drøvtyggere BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)	EF skal sende et papir. NZ skal overveje spørgsmålet.	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	90/667/EØF 92/118/EØF 92/562/EØF	Ja (3)		EF skal overveje teknisk forslag fra NZ og BSE-frihed	
			Ja (1)	BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)	EF skal overveje eventuel udvidelse af undtagelsen for EF-pelsdyr til også at gælde for NZ			Ja (1)			
		92/118/EØF 90/667/EØF 92/562/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)					Ja (2)	Varmebehandling som fastsat ved 92/562/EØF	EF skal overveje teknisk forslag fra NZ
		92/118/EØF 90/667/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1) Ja (2)	70°C/50 min, 80°C/9 min eller 100°C/1 min eller tilsvarende			NZ skal senest i december 1999 foretage risikovurdering for IBD, ND og AI	Ja (1) Ja (1)		
Folkesundhed				Ingen					Ingen		

28. Serum fra dyr af hestefamilien										
Dyresundhed	92/118/EØF 94/143/EF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 94/143/EF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
Folkesundhed				Ingen					Ingen	

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			
29. Blod og blodprodukter til konsum - Andre produkter som defineret i 77/99/EØF										
Dyresundhed Fersk kød: - Rødt kød (drøvtyggere/ heste) - Svin Opdrættet vildt: - Svin - Dyr af hjørtfamilien	64/432/EØF 72/461/EØF 80/215/EØF 72/462/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	For dyr, der stammer fra områder uden regionalise- ringsrestriktioner		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	72/462/EØF 91/449/EØF 91/495/EØF	Ja (1)		
			Ja (2)	For dyr, der stammer fra områder med sygdoms- restriktioner 70°C/25 min eller tilsvarende						
Opdrættet og vildtlevende vildt: - Fjervildt	92/118/EØF 80/215/EØF 72/462/EØF 94/438/EF 92/45/EØF 91/494/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (2)	70°C/50 min, 80°C/9 min eller 100°C/1 min eller tilsvarende	EF skal tilvejebringe videnskabeligt grundlag for en kernetemperatur på 70°C. NZ skal foretage vurdering senest tre måneder efter modtagelse af information.	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 92/45/EØF 91/494/EØF 91/495/EØF	Ja (3)		
Vildtlevende vildt: - Svin	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	KSP, jf. diverse bestemmel- ser for certifikatudstedelse (4)		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/45/EØF	Ja (1)		
- Dyr af hjørtfamilien	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (2)	70°C/25 min eller tilsvarende						
Folkesundhed Vildtlevende vildt:	77/99/EØF 91/495/EØF 92/45/EØF 92/118/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	Ovalt stempel (fersk kød og opdrættes vildt) BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)		Meat Act 1981	77/99/EØF 92/118/EØF	Ja (1)		Femkantet stempel (vildtlevende vildt)
Fersk kød: - Fjerkræ	92/118/EØF 80/215/EØF 94/438/EF 92/45/EØF 91/495/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)			Meat Act 1981	77/99/EØF 92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	
Opdrættet og vildtlevende vildt: - Fjervildt			i.v.	Ikke vurderet						

- Bilag V a) Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
b) For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
c) Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

30. Forarbejdet blod og blodprodukter (undtagen serum fra dyr af hestefamilien) til farmaceutisk eller teknisk brug										
Dyresundhed	92/183/EØF 92/118/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/183/EØF 92/118/EØF	Ja (1)		
Fersk kød: - Oksekød, fårekød, gedekød og svinekød										
- Kød af dyr af hestefamilien	92/183/EØF 92/118/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/183/EØF 92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
- Fjerkrækød	92/183/EØF 92/118/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/183/EØF 92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
Folkesundhed				Ingen					Ingen	

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

31. Svinefedt og afsmeltede fedtstoffer til konsum - Andre produkter som defineret i 77/99/EØF										
Dyresundhed Fersk kød: - Rødt kød (drøvtyggere/ heste) - Svin Opdrættet vildt: - Svin - Dyr af hjørtfamilien	64/432/EØF 72/461/EØF 80/215/EØF 72/462/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1) Ja (2)	For dyr, der stammer fra områder uden regionalise- ringsrestriktioner For dyr, der stammer fra områder uden regionalise- ringsrestriktioner: 70°C/25 min eller tilsvarende		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	72/462/EØF 91/449/EØF 91/495/EØF	Ja (1)		
Fersk kød: - Fjerkrå Opdrættet og vildtlevende vildt: - Fjervildt	92/118/EØF 80/215/EØF 72/462/EØF 94/438/EF 92/45/EØF 91/494/EØF 91/495/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (2)	70°C/50 min, 80°C/9 min eller 100°C/1 min eller tilsvarende	EF skal tilvejebringe videnskabeligt grundlag for en kernetemperatur på 70°C. NZ skal foretage vurdering senest tre måneder efter modtagelse af information.	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF 92/45/EØF 91/494/EØF 91/495/EØF	Ja (3)		
Vildtlevende vildt: - Svin - Dyr af hjørtfamilien	92/45/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1) Ja (2) Ja (1)	KSP, jf. diverse bestemmel- ser for certifikatudstedelse (4) 70°C/25 min eller tilsvarende		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/45/EØF	Ja (1)		
Folkesundhed Fersk kød: Opdrættet vildt: Vildtlevende vildt	77/99/EØF 91/495/EØF 92/45/EØF 92/118/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)	Ovalt stempel (fersk kød og opdrættes vildt) BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4) Femkantet stempel (vildt- levende vildt)		Meat Act 1981	77/99/EØF 92/118/EØF	Ja (1)		Femkantet stempel (vildt- levende vildt)
Fersk kød: - Fjerkrå Opdrættet og vildtlevende vildt: - Fjervildt	92/118/EØF 80/215/EØF 94/438/EF 92/45/EØF 91/495/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	Ja (1) i.v.	 Ikke vurderet		Meat Act 1981	77/99/EØF 92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

32. Svinefedt og afsmeltede fedtstoffer, ikke til konsum										
Dyresundhed	92/118/EØF 90/667/EØF 72/461/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	Må ikke anvendes til foder til drøvtyggere BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4)		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF	Ja (1)	Ja (1) for materiale som omhandlet i artikel 5 i 90/667/EØF Ja (3) for materiale som omhandlet i artikel 3 i 90/667/EØF	EF skal overveje NZ's alternative varmebehandlingsmetoder
			Ja (2)	Fersk fjerkrækød, fjervildt og vildtlevende vildt: 70°C/50 min, 80°C/9 min eller 100°C/1 min eller tilsvarende Fra et restriktionsområde: fersk kød: rødt kød (drøvtyggere/hest/svin), opdrættet vildt (svin/hjorte) og vildtlevende vildt (svin) fra medlemsstater med KSP inden for de sidste 30 dage: 70°C/25 min eller tilsvarende (4) Må ikke anvendes til foder til drøvtyggere	EF skal tilvejebringe videnskabeligt grundlag for en kerntemperatur på 70°C NZ skal foretage vurdering senest tre måneder efter modtagelse af information.			Ja (3)		
			Ja (1)	Produktet skal være fremstillet af fersk kød, opdrættet vildt eller vildtlevende vildt med "Ja (1)" for dyresundhed anført tidligere Ingen sammenblanding Må ikke anvendes til foder til drøvtyggere (4)				Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII		
Folkesundhed				Ingen					Ingen	

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

33. Råvarer til foder, farmaceutisk eller teknisk brug - kun lavrisikomateriale											
Dyresundhed Fersk kød: Opdrættet vildt: - Svin - Dyr af hjortefamilien Vildtlevende vildt: - Svin - Dyr af hjortefamilien	92/118/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)	BSE, jf. diverse bestemmelser for certifikatudstedelse (4) Produktet skal være fremstillet af fersk kød, opdrættet vildt eller vildtlevende vildt med "Ja (1)" for dyresundhed anført tidligere Må ikke anvendes til foder til drøvtyggere (4)			Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF	Ja (1)	Kanaliserings	EF skal overveje importbetingelser for direkte konsum
Fersk kød: - Fjerkræ Opdrættet og vildtlevende vildt: - Fjervildt	92/118/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet			Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	
Folkesundhed				Ingen						Ingen	

34. Biavlsprodukter - ikke til konsum											
Dyresundhed	92/118/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
Folkesundhed				Ingen						Ingen	

35. Jagttrøfæer											
Dyresundhed - Af pattedyr	92/118/EØF 72/462/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	Ja (1)				Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF	Ja (1)		
- Fjerkrækød			i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet				i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
Folkesundhed				Ingen						Ingen	

36. Gylle											
Dyresundhed	92/118/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet		Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
Folkesundhed				Ingen						Ingen	

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand					New Zealands eksport til EF				
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

37. Honning										
Dyresundhed		Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII		i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
Folkesundhed	92/118/EØF	Food Act 1981 Health Act 1956	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Food Act 1981 Health Act 1956	92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet

38. Frølår										
Dyresundhed		Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII		i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
Folkesundhed	92/118/EØF	Food Act 1981 Health Act 1956	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Food Act 1981 Health Act 1956	92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet

39. Snegle til konsum										
Dyresundhed		Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII		i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
Folkesundhed	92/118/EØF	Food Act 1981 Health Act 1956	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Food Act 1981 Health Act 1956	92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet

40. Ægprodukter										
Dyresundhed	90/539/EØF	Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII	90/539/EØF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
Folkesundhed	92/118/EØF 89/437/EØF	Food Act 1981 Health Act 1956	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Food Act 1981 Health Act 1956	92/118/EØF 89/437/EØF	i.v.	Ikke vurderet Salmonella, jf. diverse bestemmelser for certifi- katudstedelse (4)	Endnu ikke drøftet

41. Gelatine til teknisk brug og til konsum										
Dyresundhed		Biosecurity Act 1993 S 22	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet	Biosecurity Act 1993 parts IV, V, VI, VII, VIII		i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet
Folkesundhed	92/118/EØF	Meat Act 1981 Food Act 1981 Health Act 1956	i.v.	Ikke vurderet BSE, jf. diverse bestemmel- ser for certifikatudstedelse (4)	Endnu ikke drøftet	Meat Act & Food Act 1981 Health Act 1956	92/118/EØF	i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Vare	EF's eksport til New Zealand				New Zealands eksport til EF					
	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning	Samhandelsbetingelser		Lige- stilling	Særlige betingelser	Foranstaltning
	EF-normer	NZ-normer				NZ-normer	EF-normer			

42. Horisontale spørgsmål										
Definitioner									For "alvorlige infektionssygdomme og epizootier"	EF skal bekræfte
Vand	80/778/EØF	Meat Act 1981 Health Act 1956	Ja (1)			Meat Act 1981	80/778/EØF	Ja (1)		EF skal vurdere nyt forslag fra NZ vedrørende vandssystem
Restkoncentrationer	96/22/EF 96/23/EF	Meat Act 1981 Food Act 1981	Ja (1)			Meat Act 1981	96/22/EF 96/23/EF	Ja (1)		
<i>Overvågning af restkoncentrationer</i>										
- Rødkødsarter										
- Andre arter			i.v.	Ikke vurderet	Endnu ikke drøftet				i.v.	Ikke vurderet
- Normer			i.v.	Ikke vurderet (p.t. uden for denne aftales anvendelsesområde)	Endnu ikke drøftet				i.v.	Ikke vurderet (p.t. uden for denne aftales anvendelsesområde)

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

Horisontale spørgsmål - fortsat	Spørgsmål	Foranstaltning
Lister over virksomheder mv.	Den ansvarlige myndighed skal anbefale, at der opstilles lister For øjeblikket fortsat krav om lister	Endnu ikke drøftet Endnu ikke drøftet
Certifikatudstedelse	Konsekvens i de krævede oplysninger Ændring af eksisterende certifikater Principperne for sundhedsmærkning	Endnu ikke drøftet NZ har anmodet EF om at overveje spørgsmålet Endnu ikke drøftet
Overholdelse	Løsning/gennemsigthed Sammenkobling med revision	Endnu ikke drøftet Endnu ikke drøftet
Tilsyn med virksomheder mv.	Veterinærkontrol	EF skal præcisere interne/eksterne krav
Overgangsforanstaltninger	Aftale ikke undertegnet før gennemførelse af 92/118/EØF, 90/675/EØF, 92/46/EØF og andre	NZ/EF-mødereferat

43. Diverse bestemmelser for certifikatudstedelse - fodnote (4): Hygiejne- og sundhedscertifikater skal være forsynet med sundhedserklæringer	
Emne	Bestemmelser for certifikatudstedelse
IBR	Ved eksport af kvæg og tyresæd fra New Zealand til Danmark og Finland afgiver New Zealand sundhedserklæring efter artikel 3 i Kommissionens beslutning 93/42/EØF. Ved eksport af kvæg og tyresæd fra New Zealand til Sverige og Østrig afgiver New Zealand sundhedserklæring efter artikel 2 i Kommissionens beslutning 95/109/EF. Denne erklæring skal være anført i sundhedscertifikatet.
Aujeszkys sygdom	Ved eksport af levende svin fra New Zealand til Det Forenede Kongerige, Danmark, det sydvestlige Frankrig, Tyskland, Finland, Sverige, Østrig og Luxembourg af levende svin afgiver New Zealand sundhedserklæring efter artikel 5 i Kommissionens beslutning 93/24/EØF eller i givet fald artikel 4 i Kommissionens beslutning 93/244/EØF. Denne erklæring skal være anført i sundhedscertifikatet.
BSE - kun for kvæg	For lande med ringe BSE-forekomst: OIE-reglerne. For lande med høj BSE-forekomst: NZ anerkender Kommissionens beslutning 98/256/EF. Fremtidige ændringer af 98/256/EF skal vurderes af NZ senest 3 måneder efter, at EF har tilvejebragt de relevante videnskabelige oplysninger.
KSP - kun vor vildtlevende svin	Ved eksport fra EF til NZ skal medlemsstaternes myndigheder bekræfte, at produkterne kommer fra områder, hvor den vildtlevende svinpopulation har været KSP-fri i de forudgående 60 dage. Denne erklæring skal være anført i sundhedscertifikatet.
Rabies	Ved eksport fra New Zealand til Det Forenede Kongerige, Sverige og Finland. For katte og hunde kan det være nødvendigt med karantæne efter import og/eller vaccination og/eller serologisk test.
Farvestoffer til sundhedsmærkning	I direktiv 94/36/EF er det fastsat, hvilke farvestoffer det er tilladt at anvende ved sundhedsmærkning.
Salmonella	Ved eksport fra New Zealand til Sverige og Finland. New Zealand afgiver sundhedserklæring efter Rådets beslutning 95/409/EF (fersk kalve-, okse- og svinekød), Rådets beslutning 95/410/EF (levende fjerkræ til slagting), Rådets beslutning 95/411/EF (fersk fjerkrækød), Kommissionens beslutning 95/160/EF (avlfsfjerkræ og daggamle kyllinger), Kommissionens beslutning 95/161/EF (æglæggere) og Kommissionens beslutning 95/168/EØF (konsumæg). Der kræves ingen sundhedserklæring for fersk kød (som defineret i 72/462/EØF) til fremstilling af kødprodukter i Sverige/Finland."

- Bilag V
- Ikke vurderet, Under vurdering, Ja (3), Ja (2), og Nej = de eksisterende samhandelsbetingelser gælder i mellemtiden.
 - For EF: Levende dyr og animalske produkter skal være godkendt til samhandel i EF, medmindre andet er anført i bilag V.
 - Forkortelser og tegn er forklaret i oversigten i dette bilag.

BILAG B

"BILAG VIII, del B

B. KONTROLGEBYRER

I For New Zealand

Landbrugs- og skovbrugsministeriet

New Zealands bestemmelser om opkrævning af grænsekontrolgebyrer er fastsat i Biosecurity (Costs) Regulations 1993.

Der opkræves følgende gebyrer:

Dokumentkontrol

Kontrol af dokumenter: 28,70 NZ\$ pr. Sending

Fysisk kontrol

- a) Kontrol af sendinger af animalske produkter: 57,40 NZ\$ pr. Sending
- b) Levende dyr:
 - enten: direkte frigivelse af dyr: 28,70 NZ\$ pr. Sending
 - eller: veterinærkontrol af dyr på et midlertidigt opholdssted (karantænestation): 96,10 NZ\$ (i timen)

Sundhedsministeriet

Der kan ikke opkræves gebyrer for alle sundhedsforanstaltninger. Hvis der ikke er fastsat et standardgebyr, er den generelle regel i forbindelse med sikkerhedsspørgsmål, at de faktiske analyseudgifter kræves refunderet.

For sektorer, hvor der er fastsat gebyrer:

1. Food Regulations 1984: 200 NZ\$ for analyse
2. Food (Fees and Charges) Regulations 1997:
 - *"Multiple release permit"*:
Timebetaling (tidsenheder på 15 minutter) plus 0,62 NZ\$/km over 40 km. Betalingen udgør 73,12 NZ\$ pr. time inden for normal arbejdstid, 109,68 NZ\$ pr. time uden for normal arbejdstid på alle andre dage end offentlige fridage, og 146,25 NZ\$ pr. time på offentlige fridage.
 - *Frigivelse*:
33,75 NZ\$ pr. leverandør/produkt. Gebyret udgør dog kun 22,50 NZ\$, hvis der anvendes elektronisk dataudveksling.

II For EF

Der opkræves følgende standardkontrolgebyrer:

Levende dyr: 5 EUR/t

Animalske produkter: 1,5 EUR/t

Gebyrerne udgør dog mindst 30 EUR og højst 350 EUR pr. sending, undtagen i de tilfælde, hvor de faktiske udgifter overstiger maksimumsbeløbet.

"

BILAG C

"BILAG X

KONTAKTLED

For New Zealand

The Chief
MAF Regulatory Authority
Ministry of Agriculture and Forestry
PO Box 2526
Wellington
NEW ZEALAND

Tlf. (64) 4 474 4100

Fax (64) 4 474 4240

Andre vigtige kontaktled:

Chief Veterinary Officer

Tlf. (64) 4 474 4100

Fax (64) 4 474 4240

Chief Meat Veterinary Officer

Tlf. (64) 4 474 4100

Fax (64) 4 474 4240

Chief Dairy Officer

Tlf. (64) 4 474 4100

Fax (64) 4 474 4240

Manager, Food and Nutrition, Public Health Group

Tlf. (64) 4 496 2000

Fax (64) 4 496 2340

For EF

Direktøren for
GD VI.B.II Folkesundhed, dyrs og planters sundhed
Europa-Kommissionen
Rue de la Loi/Wetstraat 86, kontor 8/53
Bruxelles/Brussel
Belgien

Tlf. (32) 2 295 6838

Fax (32) 2 296 4286"